



Landesmuseen Südtirol  
Musei provinciali Alto Adige  
Museums provinziail

Bozen / Bolzano: 26.03.2019

<b>Wettbewerb</b>	<b>Bando di concorso</b>
Der Betrieb Landesmuseen sucht für das Südtiroler Archäologiemuseum mit Standort in Bozen folgende/n Mitarbeiter/-in:	L'Azienda Musei provinciali cerca per il Museo Archeologico dell'Alto Adige con sede a Bolzano il seguente collaboratore/la seguente collaboratrice:
<b>Portier/-in (m/w)</b>	<b>Portinaio/-a (m/f)</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• 1 Stelle in Teilzeit 32 St./Woche</li><li>• 6-Tage-Woche (Samstag oder Sonntag frei) im Turnusdienst: Montag (8 h): 6-14 Uhr oder 14-22 Uhr Dienstag bis Freitag (4 h): 6-10 Uhr oder 18-22 Uhr Samstag oder Sonntag (8 h): 6-10 und 18-22 Uhr</li><li>• Arbeitsplatz: Bozen, Museumstraße</li><li>• Arbeitszeitraum: 19.5.2019 bis 30.9.2019</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• 1 posto a tempo parziale a 32 ore/sett.</li><li>• 6 giorni lavorativi settimanali (sabato o domenica libero) su turni: lunedì (8 h): ore 6-14 o ore 18-22 da martedì a venerdì (4 h): ore 6-10 o ore 18-22 sabato o domenica (8 h): ore 6-10 o ore 18-22</li><li>• Sede di servizio: Bolzano, Via Museo</li><li>• Periodo di lavoro: dal 19/5/2019 al 30/09/2019</li></ul>
<b>Aufgabenbereich:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- Portierdienst während der Schließzeiten des Museum</li><li>- Empfang von MitarbeiterInnen, LieferantInnen, Personen mit Terminen im Haus u.ä.</li><li>- Koordination von geplanten Auf- und Abladevorgängen</li><li>- Mithilfe bei der Lagerhaltung</li><li>- Umgang mit den Alarmsystemen</li><li>- regelmäßige Kontrollen der Museums- und Büroräume</li></ul>	<b>Ambito di competenze:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- Servizio di portineria durante gli orari di chiusura del museo</li><li>- Accoglienza di collaboratrici/collaboratori, fornitori/fornitrici, persone che hanno appuntamenti nell'edificio e altro</li><li>- Coordinamento di procedure di carico e scarico</li><li>- Aiuto nel magazzinaggio</li><li>- Uso del sistema di allarme</li><li>- Controlli regolari dei locali del museo e degli uffici</li></ul>
<b>Voraussetzungen:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- Abschluss der Pflichtschule</li><li>- Gute Deutsch- und Italienischkenntnisse</li><li>- Erfahrung in einem vergleichbaren Tätigkeitsfeld oder im Sicherheitsdienst</li><li>- Grundkenntnisse am PC</li><li>- gepflegtes Äußeres</li><li>- Verantwortungsbewusstsein, Pünktlichkeit und selbstständige Arbeitsweise</li></ul>	<b>Requisiti:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- Assolvimento della scuola dell'obbligo</li><li>- Buone conoscenze della lingua italiana e di quella tedesca</li><li>- Esperienza in un campo di attività equiparabile o nel servizio di sicurezza</li><li>- Conoscenze informatiche di base</li><li>- Aspetto curato</li><li>- Senso di responsabilità, puntualità e autonomia sul lavoro</li></ul>
Nur die zehn jeweils am besten geeigneten Kandidaten/innen werden zum Auswahlgespräch eingeladen.	I/Le 10 candidati/e ritenuti/e più idonei saranno invitati/e al colloquio.
Informationen von Montag bis Donnerstag unter Tel. 0471 320143. <b>Schriftliche Bewerbungen mit einem Lebenslauf innerhalb 17.04.2019</b> an: <a href="mailto:elisabeth.vallazza@iceman.it">elisabeth.vallazza@iceman.it</a> oder direkt im Südtiroler Archäologiemuseum in der Museumstraße in Bozen.	Per ulteriori informazioni si può chiamare da lunedì a giovedì al tel. 0471 320143. <b>Candidature scritte con curriculum vitae entro il 17/04/2019</b> a: <a href="mailto:elisabeth.vallazza@iceman.it">elisabeth.vallazza@iceman.it</a> oppure direttamente al Museo Archeologico dell'Alto Adige in via Museo a Bolzano.
<b>Datenschutz:</b>	<b>Privacy:</b>

<p>Mitteilung gemäß Datenschutz Grundverordnung Nr. 679/2016: Rechtsinhaber der Daten und verantwortlich für die Verarbeitung der Daten sind das Archäologiemuseum Südtirol und der Betrieb Landesmuseen. Verantwortlich für den Datenschutz (Datenschutzbeauftragter) ist die Unternehmensgruppe „Inquiria Srl“, Schlachthofstraße 50, 39100 Bozen, E-Mail: <a href="mailto:inquiria@pec.it">inquiria@pec.it</a>.</p> <p>Die Daten müssen bereitgestellt werden, um die angeforderten Verwaltungsaufgaben abwickeln zu können. Bei Verweigerung der erforderlichen Daten können die vorgebrachten Anforderungen oder Anträge nicht bearbeitet werden.</p>	<p>Comunicazione ai sensi del regolamento generale sulla protezione dati n. 679/2016: Titolare dei dati e responsabile del trattamento dei dati sono il Museo Archeologico dell'Alto Adige e l'Azienda Musei Provinciali. Responsabile della protezione dei dati (in breve RPD) è il Gruppo aziendale "Inquiria Srl", Via Macello 50, 39100 Bolzano, e-mail: <a href="mailto:inquiria@pec.it">inquiria@pec.it</a>.</p> <p>Il conferimento dei dati è obbligatorio per lo svolgimento dei compiti amministrativi richiesti. In caso di rifiuto di conferimento dei dati richiesti non si potrà dare seguito alle richieste avanzate ed alle istanze inoltrate.</p>
--	---